



Ann Mari vann bátin

Hósdagin handaðu umboð
fyri »Kiwanis Tórshavn«

*Simun Hammer, Kiwanis,
Ann Mari Sivertsen,
Torkil Skála, forseti í
Kiwanis, Ólavur Joensen,
Kiwanis, og Andrass
Joensen bátabyggjari*

Mynd: Jens Kristian Vang

bátin, sum varð lutaður
burtur á ólavsøku.

Hesaferð varð tað Ann
Mari Sivertsen í Havn, sum
vann bátin. Hon keypti bátin
á ólavsøku frá Henry Jarn-
skor, sum seldi lutaseðlar
fyri Kiwanis. Talan er um
ein bát, sum bátabyggjarin
Andrass Joensen hevur

byggt.

Kiwanis er ein altjóða fel-
agsskapur av sjálvboðnum,
ið stuðlar teimum sum tørva
hjálp - serliga børnum. Her
hjá okkum hjálpir felags-
skapurin børnum í føroyska
samfelagnum. Kiwanis
ynskir Ann Mari til lukku
við bátinum.



FRAMSÝNING

Framsýningin hjá Duritu Dam letur upp fríggjadagin

Durita Dam sýnir málningar í Smiðjuni

LISTAFRAMSÝNING Fríggjadagin kl. 10 letur ein mál-
ningaframsýning við Duritu Dam upp í Smiðjuni í Lítluvík.

Tað eru nærum trý ár síðan
Durita sýndi verk síni
fram í Smiðjuni seinast.
Nú fara vit so at síggja
nakað av tí, sum hon hevur
málað hesi seinastu árin.
Málningarnir, sum
akryl á lørift, eru abstraktar

endurspeglingar av huglagi
og kenslum í gerandisdegnum
uppi á Varða, har Durita býr
og malar.

Áður hevur hon sýnt fram
á ólavsøkuframsýningum
og á sölufamsýningum
ymsastaðni, eitt nú saman

við "Fimm Feitum Flugum".

Framsýningin letur upp
fríggjadagin 9. september, og
er opin allar dagar til og við
týsdagin 13. september kl. 10-
18 – sunnudagin tó kl. 14-18.

Ein smakk- ur av Norður- londum



Í eina tíð hevur ver-
ið arbeitt við eini
sjónvarpsrøð um
grønlandska mat. Nú
kemur næsta verkætlanin
á borðið - hesaferð
við Føroyum og Íslandi
á matlepanum.

Tað er samstarvs-
felagsskapurin í Norð-
urhøvum, NORA sum
hevur latið stuðul til
hesa røðina. Endamál-
ið er at lýsa sunnan,
burðardyggan og væl-
smakkandi mat.

Tíðin er væl hósk-
andi, tí norðurlandskur
matur fær alt betri og
betri umdømi og áhuga
kring allan heimin.

Enn er kortini
ikki greitt, hvørjir
rættir ið verða lýstir,
men ætlanin er, sum
rímiligt er, at vísa
fram lokalar rættir
við lokalum rávøru
Føroyar, Grønland og
Ísland eru longu við,
og vit arbeiða eisini
við at fáa Noregi
við í verkætlanina.
Enn er ikki greitt, nær
tær fyrstu sendingar-
nar verða sýndar, tí alt
er enn í planleggingar-
fasuni.



*Hósdagin tók Jan Müller, fyrrverandi stjóri í Miðlahúsinum
við sum stjóri hjá Føroya Oljuídnadárþólki*

FOÍB broytt bygnað og sett stjóra

OLJUVINNA Jan Müller er
settur sum stjóri í FOÍB

FOÍB, Føroya Oljuídnadár-
þólkur, áhugafelagið hjá olju-
feløgnum, sum hava leiti-
loyvi í Føroyum, hevur broytt
bygnaðin og fer í framtíðini
eisini at seta meira fokus á
samskipti og kunningarvirk-
semi.

Í hesum sambandi hevur
FOÍB sett Jan Müller, jour-
nalist sum stjóra og kunning-
arfólk.

Endamálið við broyting-
unum er m.a. at kunna um
oljutilgongdina í Føroyum og
í umheiminum og betra um
samskiptið við líknandi feløg
í grannalondunum, millum
annað OLF í Noregi (Oljeind-
ustriens Landsforening) og

Oil & Gas í Bretlandi eins og
við føroyskar myndugleikar,
vinnuna og almenningin.

Umframt heimasíðuna
www.foib.fo hevur FOÍB
fingið nýggja tíðindaheim-
asíðu www.oljan.fo - tann
føroyski oljuportalurin – sum
er undirsíða á portal.fo

Limirnir í FOÍB eru:
Statoil, ENI, DONG, OMV,
Valiant Petroleum, Atlantic
Petroleum og Faroe Petro-
leum. Formaður í FOÍB er
Nils Sørensen, stjóri í Faroe
Petroleum Føroyar. FOÍB
hevur skrivstovu á Bryggju-
bakka 22, inngongd í erva.